

Bản án số: 03/2025/HS-ST
Ngày 27 - 02 - 2025

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN KHÁNH VINH, TỈNH KHÁNH HÒA

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: **Bà Nguyễn Thị Thu Hiền**

Các Hội thẩm nhân dân: **Ông Lê Văn Cường**

Ông Nguyễn Thanh Cảnh

- Thư ký phiên tòa: Bà Trần Trương Ngọc Phương – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Khánh Vĩnh, tỉnh Khánh Hòa.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Khánh Vĩnh, tỉnh Khánh Hòa tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Phương - Kiểm sát viên.

Ngày 27 tháng 02 năm 2025 tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Khánh Vĩnh, tỉnh Khánh Hòa xét xử công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 01/2025/TLST-HS ngày 03 tháng 01 năm 2025 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 03/2025/QĐXXST-HS ngày 12 tháng 02 năm 2025 đối với bị cáo:

Cao L, sinh ngày 22/5/1994 tại tỉnh Khánh Hòa

Tên gọi khác: Nguyễn Văn M.

Nơi ĐKKTT và chỗ ở: Tổ 3 thị trấn K, huyện K, tỉnh Khánh Hòa; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hoá 7/12; dân tộc: Raglay; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Cao M (tên gọi khác Nguyễn Phi M – đã chết) và bà Cao Thị T;

Tiền án:

- Ngày 26/11/2019, bị Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa xử phạt 09 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”, theo bản án hình sự sơ thẩm số 304/2019/HS-ST.

- Ngày 09/01/2020, bị Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa xử phạt 09 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản” theo bản án số 08/2020/HS-ST.

- Ngày 14/01/2020 bị Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa xử phạt 01 năm tù về tội “Trộm cắp tài sản” theo bản án số 11/2020/HS-ST. Tổng hợp hình phạt với các bản án số 304/2019/HS-ST, 08/2020/HS-ST, 11/2020/HS-ST, buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt chung là 02 năm 06 tháng tù. Chấp hành xong hình phạt ngày 02/01/2022.

- Ngày 30/11/2022 bị Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa xử phạt 18 tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo bản án số 353/2022/HS-ST, chấp hành xong hình phạt ngày 17/01/2024.

Tiền sự: Không.

Nhân thân:

- Ngày 08/01/2010, bị đưa vào Trường giáo dưỡng theo Quyết định số 05/QĐ-UB-NC ngày 07/01/2010 của Chủ tịch UBND huyện Khánh Vĩnh, tỉnh Khánh Hòa. Chấp hành xong ngày 08/01/2012.

- Ngày 28/11/2024 bị Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa xử phạt 01 năm 03 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản” theo bản án số 274/2024/HS-ST.

Bị cáo bị tạm giam từ ngày 02/10/2024 đến nay, có mặt tại phiên tòa.

* *Bị hại:* Bà Cao Thị C, sinh năm 1988 và ông Hà L, sinh năm 1983

Cùng địa chỉ: Thôn BL, xã S, huyện K, tỉnh Khánh Hòa.

Bà C, ông L vắng mặt.

* *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*

Ông Đặng Minh Tr, sinh năm 1993

Địa chỉ: Tổ 4 thị trấn K, huyện K, tỉnh Khánh Hòa

Ông Tr có đơn xin vắng mặt.

* *Người làm chứng:*

- Cháu Cao Hà Đ, sinh năm 2009

Địa chỉ: Thôn BL, xã S, huyện K, tỉnh Khánh Hòa.

Người đại diện hợp pháp của cháu Cao Hà Đ: Bà Cao Thị C, sinh năm 1988 và ông Hà L, sinh năm 1983.

Cùng địa chỉ: Thôn BL, xã S, huyện K, tỉnh Khánh Hòa.

Cháu Đ, bà C, ông L vắng mặt.

- Bà Cao Thị N, sinh năm 2001

Địa chỉ: Tổ 1, thị trấn K, huyện K, tỉnh Khánh Hòa.

Bà N vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Sáng ngày 13/9/2024, Cao L (là đối tượng mới chấp hành xong án phạt tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” vào ngày 17/01/2024) đi bộ từ nhà của mình tại tổ 3 thị trấn K đến nhà của bà Cao Thị N (bạn gái của L) tại tổ 1 thị trấn K, huyện K chơi. Đến khoảng 11 giờ 30 phút cùng ngày L đi bộ đến quán internet Nghĩa thuộc tổ 4 thị trấn K, huyện Khánh Vĩnh để chơi game.

Đến khoảng 12 giờ 10 phút cùng ngày L đi bộ ra khu vực cầu Sông Khê chơi và nảy sinh ý định trộm cắp tài sản, L lấy 01 đoạn sắt hình tháp dài 08cm (một đầu có bề ngang 01cm, một đầu có bề ngang 0,4cm) do L cất giấu tại thành cầu từ trước và quay trở lại quán internet Nghĩa để tìm tài sản để trộm cắp. Đến khoảng 14 giờ 00 phút cùng ngày, L phát hiện trước sân quán internet có xe mô tô nhãn hiệu Honda, chủng loại Wave RSX biển kiểm soát 79X1-100.82 (là xe của bà Cao Thị C và ông Hà L) để tại đây không có người trông coi. L dùng đoạn sắt bẻ khóa và điều khiển xe về nhà của bà Cao Thị N cất giấu (lúc này bà

N đang ngủ). Sau đó L tháo gương chiếu hậu, biển kiểm soát của xe mô tô cất vào phòng ngủ của Cao Thị N cùng với xe mô tô, cởi quần dài và áo khoác đã mặc lúc trộm xe mô tô treo trước hiên nhà của bà N và ở lại tại đây chơi.

Đến khoảng 16 giờ 20 phút cùng ngày, Cao Hà Đ (là con của bà Cao Thị C, ông Hà L) phát hiện xe mô tô của mình bị mất nên đã nhờ chủ quán internet Nghĩa kiểm tra camera trong quán thì phát hiện đối tượng trộm xe mô tô có đặc điểm giống với người đã từng chơi game tại quán vào lúc 11 giờ 30 phút nên đã trình báo sự việc với Cơ quan Công an.

Khoảng 18 giờ ngày 13/9/2024 người nhà gọi báo có Công an tìm nên Cao L đi bộ từ nhà Cao Thị N về, đến khoảng 19 giờ cùng ngày L bị công an thị trấn Khánh Vĩnh mời về trụ sở làm việc. Qua đấu tranh Cao L đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Đến 22 giờ 00 phút cùng ngày, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Khánh Vĩnh tiến hành khám xét khẩn cấp tại nhà bà Cao Thị N đã phát hiện xe mô tô cùng biển kiểm soát 79X1-100.82; 02 kính chiếu hậu của xe mô tô; 01 đoạn sắt hình tháp dài 08cm; 01 cờ lê số 8; 01 quần bò màu xám; 01 áo khoác dài tay màu đen, trên áo có các sọc màu trắng.

Tại bản kết luận định giá tài sản số 54/KL-HĐ ĐGTS ngày 18/9/2024 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Khánh Vĩnh xác định trị giá còn lại của xe mô tô 79X1-100.82 vào thời điểm ngày 13/9/2024 là 12.350.000 đồng (mười hai triệu ba trăm năm mươi ngàn đồng).

Trong quá trình điều tra bị cáo Cao L đã thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Quá trình điều tra Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Khánh Vĩnh thu giữ được:

- 01 xe mô tô Honda, chủng loại Wave RSX, số khung 3852LY104627, số máy JA52E0209354; 01 biển kiểm soát 79X1-100.82; 02 gương chiếu hậu (đã trả lại cho chủ sở hữu hợp pháp – bà Cao Thị C);

- 01 đoạn kim loại có đặc điểm: Hình tháp, dài 08cm, một đầu có bề ngang 01cm, một đầu có bề ngang 0,4cm, giữa thanh kim loại có 01 lỗ tròn kích thước 0,4cm;

- 01 cờ lê số 8 bằng kim loại màu trắng, trên thân ghi số 14 và số 10, dài 135cm, bề ngang rộng 5mm, chiều rộng giữa thân 15mm, một đầu rộng 30mm, một đầu rộng 24mm;

- 01 áo khoác dài tay màu đen, trên áo có các sọc màu trắng;

- 01 quần bò ống dài màu xám.

Vật chứng hiện đang tạm giữ tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Khánh Vĩnh theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 13/01/2025 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Khánh Vĩnh và Chi cục thi hành án dân sự huyện Khánh Vĩnh.

Tại bản Cáo trạng số 02/CT-VKSKV ngày 03/01/2025 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Khánh Vĩnh, tỉnh Khánh Hòa đã truy tố bị cáo Cao L về tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại điểm g khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa:

Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Khánh Vĩnh vẫn giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo Cao L về tội “Trộm cắp

tài sản” và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm g khoản 2 Điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 56 Bộ luật hình sự 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017 đối với bị cáo Cao L, xử phạt bị cáo L mức án từ 03 năm đến 03 năm 06 tháng tù. Tổng hợp với hình phạt 01 năm 03 tháng tù tại bản án số 274/2024/HS-ST ngày 28/11/2024 của Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt chung từ 04 năm 03 tháng đến 04 năm 09 tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 02/10/2024.

Về bồi thường dân sự: Bị hại đã nhận lại tài sản, không yêu cầu gì thêm nên không xem xét.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không yêu cầu gì nên không xét.

Về vật chứng: Áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 47 Bộ luật hình sự: Tiêu hủy:

- 01 đoạn kim loại có đặc điểm: Hình tháp, dài 08cm, một đầu có bề ngang 01cm, một đầu có bề ngang 0,4cm, giữa thanh kim loại có 01 lỗ tròn kích thước 0,4cm;

- 01 cờ lê số 8 bằng kim loại màu trắng, trên thân ghi số 14 và số 10, dài 135cm, bề ngang rộng 5mm, chiều rộng giữa thân 15mm, một đầu rộng 30mm, một đầu rộng 24mm;

- 01 áo khoác dài tay màu đen, trên áo có các sọc màu trắng;

- 01 quần bò ống dài màu xám.

Vật chứng hiện đang tạm giữ tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Khánh Vĩnh theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 13/01/2025 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Khánh Vĩnh và Chi cục thi hành án dân sự huyện Khánh Vĩnh.

Bị cáo Cao L phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định pháp luật.

Tại phiên tòa bị cáo Cao L khai nhận hành vi phạm tội đúng như nội dung bản Cáo trạng truy tố và bản luận tội của Viện kiểm sát nhân dân huyện Khánh Vĩnh nên không có ý kiến tranh luận gì thêm và xin HĐXX giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Tại phiên tòa bị hại ông Hà L, bà Cao Thị C; người làm chứng cháu Cao Hà Đ, bà Cao Thị N đã được Tòa án triệu tập hợp lệ nhưng vắng mặt; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan ông Đặng Minh Tr có đơn xin xét xử vắng mặt, xét thấy việc vắng mặt của người này không ảnh hưởng đến việc xét xử đối với bị cáo. HĐXX căn cứ vào Điều 292, 293 Bộ luật tố tụng hình sự, xét xử vắng mặt bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan và người làm chứng.

[2] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Khánh Vĩnh, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Khánh Vĩnh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác trong vụ án không người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ

quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện điều hợp pháp.

[3] Về nội dung vụ án: Tại phiên tòa, bị cáo Cao L đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Lời khai nhận của bị cáo phù hợp với lời khai của những người tham gia tố tụng khác đã được thẩm tra tại phiên tòa, phù hợp với các chứng cứ, tài liệu có trong hồ sơ vụ án và cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Khánh Vĩnh đã truy tố. Hội đồng xét xử xét thấy có đủ căn cứ để kết luận bị cáo Cao L đã phạm tội “Trộm cắp tài sản”, phần tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự.

[3.1] Xét hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội. Để có tiền tiêu xài và phương tiện đi lại, ngày 13/9/2024 bị cáo đã lợi dụng sơ hở của chủ sở hữu lén lút chiếm đoạt xe mô tô BKS 79X1-100.82 do ông Hà L để trong quán internet Nghĩa. Giá trị tài sản bị cáo đã chiếm đoạt là 12.350.000đ. Sau khi thực hiện hành vi bị cáo đã đem xe mô tô trên về tháo biển kiểm soát, gương chiếu hậu và cắt dầu tại phòng ngủ nhà bà Cao Thị N nhằm tránh sự phát hiện của người khác. Khi bà Cao Thị N hỏi về nguồn gốc xe mô tô cắt giấu tại nhà mình lúc đầu bị cáo không trả lời, sau nói dối xe của bạn để che đậy hành vi phạm pháp của mình. Hành vi của bị cáo không những xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản hợp pháp của công dân mà còn gây mất trật tự tại địa phương, thể hiện sự ngang nhiên xem thường pháp luật.

Bị cáo đã có tiền án, có nhân thân xấu, nhiều lần vi phạm pháp luật. Ngày 08/01/2010 bị đưa vào trường giáo dưỡng theo Quyết định số 05/QĐ-UB-NC của Chủ tịch UBND huyện Khánh Vĩnh; có 03 tiền án về tội “Trộm cắp tài sản” và 01 tiền án về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” do Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang xét xử: Theo các bản án số 304/2019/HS-ST ngày 26/11/2019 với mức hình phạt 09 tháng tù; bản án số 08/2020/HS-ST ngày 09/01/2020 bị tuyên phạt 09 tháng tù; bản án số 11/2020/HS-ST ngày 14/01/2020 bị tuyên phạt 01 năm tù, tổng hợp hình phạt buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt chung của 03 bản án 02 năm 06 tháng tù và bản án số 353/2022/HS-ST ngày 30/11/2022 với mức hình phạt 18 tháng tù, chấp hành xong hình phạt ngày 17/01/2024. Sau khi chấp hành xong hình phạt bị cáo không rút ra bài học cho bản thân, không tu chí hoàn lương mà tiếp tục phạm tội. Lần phạm tội này của bị cáo thuộc trường hợp tái phạm nguy hiểm theo quy định tại điểm g khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự. HĐXX xét thấy hành vi của bị cáo cần áp dụng hình phạt tù có thời hạn tương xứng với tính chất, mức độ nguy hiểm cho xã hội mới đủ tác dụng giáo dục, răn đe và phòng ngừa chung. Ngoài ra ngày 28/11/2024 bị cáo còn bị Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang xử phạt 01 năm 03 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản” theo bản án số 274/2024/HS-ST. Bản án đã có hiệu lực pháp luật và có quyết định thi hành án phạt tù nên áp dụng Điều 56 Bộ luật hình sự tổng hợp với hình phạt 01 năm 03 tháng tù tại bản án trên, buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt chung theo quy định.

Từ những nhận định trên xét thấy Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Khánh Vĩnh truy tố đối với bị cáo Cao L về tội danh trên là đúng người, đúng tội.

Xét về nhân thân, trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo đã thành khẩn khai báo, tỏ thái độ ăn năn hối cải, tài sản chiếm đoạt đã được thu hồi trả lại cho chủ sở hữu, mẹ bị cáo là người có công với cách mạng. Nên được áp

dụng tình tiết giảm nhẹ khi xem xét hình phạt theo quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 BLHS để bị cáo thấy được sự khoan hồng của pháp luật mà an tâm cải tạo thành công dân có ích cho xã hội.

Xét thấy bị cáo không có nghề nghiệp ổn định nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền.

[4] Về bồi thường dân sự: Bị hại đã nhận lại tài sản, không có yêu cầu gì thêm nên HĐXX không xem xét.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không có yêu cầu gì thêm nên HĐXX không xem xét.

[5] Về vật chứng của vụ án: Áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 47 Bộ luật hình sự: Tiêu hủy:

- 01 đoạn kim loại có đặc điểm: Hình tháp, dài 08cm, một đầu có bề ngang 01cm, một đầu có bề ngang 0,4cm, giữa thanh kim loại có 01 lỗ tròn kích thước 0,4cm;

- 01 cờ lê số 8 bằng kim loại màu trắng, trên thân ghi số 14 và số 10, dài 135cm, bề ngang rộng 5mm, chiều rộng giữa thân 15mm, một đầu rộng 30mm, một đầu rộng 24mm;

- 01 áo khoác dài tay màu đen, trên áo có các sọc màu trắng;

- 01 quần bò ống dài màu xám.

Vật chứng hiện đang tạm giữ tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Khánh Vĩnh theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 13/01/2025 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Khánh Vĩnh và Chi cục thi hành án dân sự huyện Khánh Vĩnh.

[6] Về án phí: Bị cáo Cao L phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

- Căn cứ vào điểm g khoản 2 Điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 56 Bộ luật hình sự 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017; khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự 2015; Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án đối với bị cáo Cao L.

Xử phạt bị cáo **Cao L 03 (ba) năm tù** về tội “Trộm cắp tài sản”. Tổng hợp với hình phạt **01 năm 03 tháng tù** về tội “Trộm cắp tài sản” theo bản án hình sự sơ thẩm số 274/2024/HS-ST ngày 28/11/2024 của Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt chung là **04 (bốn) năm 03 (ba) tháng tù**. Thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giam 02/10/2024.

* Về vật chứng của vụ án: Áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 47 Bộ luật hình sự: Tiêu hủy:

- 01 đoạn kim loại có đặc điểm: Hình tháp, dài 08cm, một đầu có bề ngang 01cm, một đầu có bề ngang 0,4cm, giữa thanh kim loại có 01 lỗ tròn kích thước 0,4cm;

- 01 cờ lê số 8 bằng kim loại màu trắng, trên thân ghi số 14 và số 10, dài 135cm, bề ngang rộng 5mm, chiều rộng giữa thân 15mm, một đầu rộng 30mm, một đầu rộng 24mm;

- 01 áo khoác dài tay màu đen, trên áo có các sọc màu trắng;
- 01 quần bò ống dài màu xám.

Vật chứng hiện đang tạm giữ tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Khánh Vĩnh theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 13/01/2025 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Khánh Vĩnh và Chi cục thi hành án dân sự huyện Khánh Vĩnh.

* Về án phí: Bị cáo Cao L phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Quyền kháng cáo: Bị cáo được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết hợp lệ.

Nơi nhân:

- TAND tỉnh Khánh Hòa;
- VKSND tỉnh Khánh Hòa;
- VKSND huyện Khánh Vĩnh;
- Cơ quan cảnh sát điều tra, Cơ quan THA hình sự Công an huyện Khánh Vĩnh;
- Chi cục THADS huyện Khánh Vĩnh;
- Sở Tư pháp Khánh Hòa;
- Bị cáo;
- Bị hại; người tham gia tố tụng;
- Lưu.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(Đã ký)**

Nguyễn Thị Thu Hiền